



Persbericht

14 augustus 2014

Publicatie halfjaarrapportage januari-juni 2014 College financieel toezicht BES Cft: "Saba loopt voorop met verbeteringen financieel beheer"

Willemstad – De drie openbare lichamen in Caribisch Nederland hebben allen het jaar 2013 met een begrotingsoverschot afgesloten. Maar op het terrein van het financieel beheer moeten de inspanningen worden geïntensiveerd. Saba boekt weliswaar vooruitgang, maar in Bonaire en Sint Eustatius is het financieel beheer nog onvoldoende op orde. Dit is een van de belangrijkste conclusies van de halfjaarrapportage van het Cft over de periode januari-juni 2014 met betrekking tot de drie openbare lichamen.

Saba ligt op koers met alle rapportages. De eerste begrotingswijziging 2014 en de jaarrekening 2013 zijn door de eilandsraad vastgesteld en bij de minister van BZK ingediend. De jaarrekening 2013 heeft van de accountant een goedkeurende verklaring gekregen voor het getrouw beeld en een verklaring met beperking voor wat betreft de rechtmatigheid. Als Saba volgend jaar een normenkader ontwikkeld heeft, is er goede hoop op een algehele goedkeurende verklaring.

Sint Eustatius heeft vorig jaar een belangrijke stap gezet in verbetering van het financieel beheer. De administratie is opgeschoond, waardoor voor het eerst inzicht is gecreëerd in de reële vermogenspositie van het openbaar lichaam. Sint Eustatius heeft nog geen vastgestelde jaarrekening 2013 ingediend. In de halfjaarrapportage heeft het Cft kanttekeningen geplaatst bij de rechtmatigheid van bepaalde uitgaven die geadresseerd moeten worden. Aangezien er druk staat op de houdbaarheid van de begroting 2014, heeft Sint Eustatius maatregelen in gang gezet om een mogelijk tekort te voorkomen.

Het Cft heeft met Bonaire verdere afspraken gemaakt over de verbetering van het financieel beheer. Het openbaar lichaam, de externe accountant en het Cft werken samen om de benodigde verbeteringen te realiseren en een aanwijzing te voorkomen. Deze samenwerking was nodig omdat eind vorig jaar bleek dat er onvoldoende inzicht bestond in de financiële situatie. Bonaire was niet 'in control'. Er treden verbeteringen op, maar tegelijkertijd vertragingen op andere terreinen. Zo heeft Bonaire nog geen vastgestelde jaarrekening 2013.

De drie openbare lichamen hebben in 2013 alle drie overschotten op de begroting gerealiseerd die zij nodig hadden om renteloze leningen af te betalen en om investeringen te kunnen financieren.

[Einde Persbericht]

Noot voor de redactie - niet voor publicatie

Toelichting:

Het College financieel toezicht Bonaire, Sint Eustatius en Saba (Cft) legt eens per half jaar schriftelijk verantwoording af over zijn taken aan de minister van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties (BZK). Dit gebeurt op basis van artikel 4 lid 2 van de Wet financiën openbare lichamen Bonaire, Sint Eustatius en Saba (Wet finBES).

Contactpersoon Cft:

Secretariaat College financieel toezicht



Kees van Nieuwamerongen - Secretaris
Telefoon (+5999) 461-9081 / 461-9082 / 461-9084
Email info@cft.cw
Internet www.cft.cw

Perscontacten:

Jefka Martha-Alberto
Telefoon (+5999) 512-6861



Komunikado pa Prensa

14 di ougùstùs 2014

Publikashon reportahe semi-anual yanüari-yüni 2014 Kolegio supervishon finansiero BES

Cft: "Saba ta kana dilanti ku mehorashon maneho finansiero"

Willemstad – Tur e tres entidatnan públiko di Hulanda Karibense a sera aña 2013 ku un surplus presupuestario. Pero riba tereno di maneho finansiero ta nesesario pa intensifiká e esfuersonan. Saba a realisá progreso, sinembargo Sint Eustatius i Bonaire no tin nan maneho finansiero sufisientemente na òrdu. Esaki ta un di e konklushonnan prinsipal den e reportahe semi-anual di Kolegio di supervishon finansiero (College financieel toezicht - Cft) riba e periodo di yanüari pa yüni 2014 pa loke ta trata e tres entidatnan públiko.

Saba ta riba e bon ruta ku su reportahenan. E promé ahuste presupuestario di 2014 i e sifranan anual di 2013 a keda aprobá pa konseho insular i entregá serka e minister di Asuntunan Interno i Relashonnan di Reino (BZK). E sifranan anual pa 2013 a risibí un deklarashon di aprobashon serka e akountent pa loke ta trata eksaktitut i un deklarashon ku limitashon pa loke ta trata e legitimidat. Na momentu ku Saba a desaroyá un kuadro di norma otro aña, tin bastante speransa ku e lo risibí un deklarashon di aprobashon kompleto.

Aña pasá Sint Eustatius a tuma un paso grandi den mehorashon di su maneho finansiero. A hasi limpiesa den e atministrashon, loke pa promé biaha a sòru pa un bon bista den e posishon finansiero real di e entidat públiko. Sint Eustatius ainda no a entregá su sifranan anual di 2013 aprobá. Den e reportahe semi anual Cft a hasi algun anotashon den márgen pa loke ta trata e legitimidat di sierto gastu, lokual mester keda atendé. Mirando ku tin preshon riba e kapasidat pa realisá e presupuesto di 2014, Sint Eustatius ya a tuma medidanan pa evitá un posibel défisit.

Cft a yega na palabrashonnan mas aleu ku Bonaire tokante mehorashon di e maneho finansiero. E entidat públiko, e akountent i e Kolegio ta trahando huntu pa realisá e mehorashonnan nesesario i evitá un instrukshon. E kolaborashon aki tabata nesesario ya ku fin di aña pasá a resultá ku no tabatin sufisiente bista den e situashon finansiero. Bonaire no tabata 'in control'. Tin mehorashonnan, pero na mes momentu tambe tin retraso riba otro tereno. Bonaire por ehèmpel ainda no ta disponé di sifranan aprobá di 2013.

Tur e tres entidatnan públiko a realisá surplus riba nan presupuesto, kual nan tabatin mester pa paga fianseman sin interes i pa finansiá invershonnan.

[Final di komunikado]

Nota pa redakshon – no pa publikashon

Splikashon:

Kolegio supervishon finansiero pa Bonaire, Sint Eustatius en Saba (Cft) un biaha kada mitar aña, ta raportá por eskrito na e minister di Asuntunan Interno i Relashonnan di Reino (Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties - BZK). Esaki ta sosodé a base di artíkulo 4 inisio 2 di e Lei finansia entidatnan públiko Bonaire, Sint Eustatius en Saba (Wet financiën openbare lichamen Bonaire, Sint Eustatius en Saba - Wet finBES).



Persona di kontakto Cft:

Sekretariado Kolegio supervishon finansiero
Kees van Nieuwamerongen - Sekretario
Telefòn (09) 461-9081 / (09) 461-9082 / (09) 461-9084
Email info@cft.cw
Internèt www.cft.cw

Personanan di prensa:

Jefka Martha-Alberto
Telefòn (09) 512-6861



Press release

August 14th, 2014

Publication semi-annual report January-June 2014 Board of financial supervision BES Cft: "Saba is ahead with improvements of financial management"

Willemstad – The three public entities of the Caribbean Netherlands all have finalized the year 2013 with a budgetary surplus. But in the area of financial management their effort needs to be intensified. Saba is showing improvement, however Sint Eustatius and Bonaire do not have their financial management sufficiently under control. This is one of the main conclusions in the semi-annual report of Cft for the period of January–June 2014 regarding the three public entities.

Saba is on track with all reports. The first budget amendment for 2014 and the annual report over 2013 has been adopted by the island council and submitted to the minister of Internal Affairs and Kingdom Relations (BZK). The annual report for 2013 received a declaration of approval from the accountant for a correct reflection and a declaration with limitation regarding the legitimacy. In the event Saba has developed a framework of standards by next year, there is good reason to expect a declaration with a full approval.

Last year Sint Eustatius made a big step in the improvement of its financial management. The administration was cleaned up, which for the first time created insight in the real financial position of the public entity. Sint Eustatius has not yet submitted its annual report for 2013. In the semi-annual report Cft has made some remarks on the legitimacy of some expenditures, which will have to be addressed. Seeing the pressure on the viability of the 2014 budget, Sint Eustatius has already taken some measures to prevent a possible deficit.

Cft has made agreements with Bonaire about the improvement of the financial management. The public entity, the external accountant and the Board are working together to realize the necessary improvements and prevent an instruction. This collaboration was necessary because at the end of last year it became apparent that there was insufficient insight in the financial situation. Bonaire was not in control. There are improvements indeed, but at the same time there are also delays in other areas. For example, Bonaire does not dispose of adopted 2003 financial statements yet.

The three public entities all have realized a budgetary surplus in 2013, which they need to pay off interest free loans and to finance investments.

[End Press Release]

Note for the editing department - not for publication

Explanation:

The Board of financial supervision Bonaire, Sint Eustatius and Saba (Cft) reports once every half year in writing about its tasks to the minister of Internal Affairs and Kingdom Relations (Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties - BZK). This happens based on article 4 part 2 of the Act on finances public entities Bonaire, Sint Eustatius and Saba (Wet financiën openbare lichamen Bonaire, Sint Eustatius en Saba - Wet finBES).

Contact person Cft:



COLLEGE FINANCIËEL TOEZICHT

Convent Building 26 Frontstreet
Philipsburg, Sint Maarten

T (+1721) 5430331

info@cft.sx

Secretariat Board of financial supervision (College financieel toezicht)
Kees van Nieuwamerongen - Secretary
Telephone (+5999) 461-9081 / 461-9082 / 461-9084
Email info@cft.sx
Internet www.cft.sx

Press contacts:

Jefka Martha-Alberto
Telephone (+5999) 512-6861